

Greek Notebook – I John 5:1-4

5:1 Πᾶς	ό	πιστεύων	ὅτι	Ἰησοῦς	ἐστιν	ό
MSNom.	MSNom.	Pres. A Part. MSNom.	Conj.	MSNom.	Pres. A I 3 S	MSNom.
πᾶς, πᾶσα, πᾶν	δ, ἥ, τό	πιστεύω	ὅτι	Ἰησοῦς, -οῦ	εἰμί	δ, ἥ, τό
Every	the [one]	believing	that	Jesus	He is	the

Χριστὸς,	ἐκ	τοῦ	θεοῦ	γεγέννηται,	καὶ	πᾶς
MSNom.	Prep. + Gen	MSGen.	MSGen.	Perf. Mid/Pass. I 3 S	Conj.	MSNom.
ὁ Χριστός, -οῦ	ἐκ, ἐξ	δ, ἥ, τό	θεός, -οῦ	γεννάω	καὶ	πᾶς, πᾶσα, πᾶν
Anointed-King,	out from	the	God	he has been begotten,	and	every

ό	ἀγαπῶν	τὸν	γεννήσαντα	ἀγαπᾷ	[καὶ]	τὸν
MSNom.	Pres. A Part. MSNom.	MSAcc.	Aor. A Part. MSAcc.	Pres. A I 3 S	Conj.	MSAcc.
δ, ἥ, τό	ἀγαπάω	δ, ἥ, τό	γεννάω	ἀγαπάω	καὶ	δ, ἥ, τό
the [one]	loving	the [One]	begetting (pt. in time)	he loves	also	the [one]

γεγεννημένον	ἐξ	αὐτοῦ.
Perf. Mid/Pass. Part. MSAcc.	Prep. + Gen.	MSGen.
γεννάω	ἐκ, ἐξ	αὐτός, -ή, -ό
having been begotten	out from	Him.

2 ἐν	τούτῳ	γινώσκομεν	ὅτι	ἀγαπῶμεν	τὰ
Prep. + Dat.	NSDat.	Pres. A I 1 Pl.	Conj.	Pres. A. I 1 Pl.	NPAcc.
ἐν	οὗτος, αὕτη, τοῦτο	γινώσκω	ὅτι	ἀγαπάω	δ, ἥ, τό
By	this	we experientially-know	that	we love	the

τό τέκνον, -ου	τοῦ	θεοῦ,	ὅταν	τὸν	θεὸν	ἀγαπῶμεν
children	MSGen.	MSGen.	Temp. Ptcl. + Subj.	MSAcc.	MSAcc.	Pres. A Subj. 1 Pl.
δ, ἥ, τό	δ, ἥ, τό	δ θεός, -οῦ	ὅταν	δ, ἥ, τό	δ θεός, -οῦ	ἀγαπάω
of the	of the	God,	whenever	the	God	we might love

καὶ	τὰς	ἐντολὰς	αὐτοῦ	ποιῶμεν.
Conj.	FPAcc.	FPAcc.	MSGen.	Pres. A Subj. 1 Pl.
καὶ	δ, ἥ, τό	ἡ ἐντολή, -ῆς	αὐτός, -ή, -ό	ποιέω
and	the	commandments	of Him	we might do.

αὕτη	γάρ	ἐστιν	ἡ	ἀγάπη	τοῦ	θεοῦ,
FSNom.	Conj.	Pres. A I 3 S	FSNom.	FSNom.	MSGen.	MSGen.
οὗτος, αὕτη, τοῦτο	γάρ	εἰμί	δ, ἥ, τό	ἡ ἀγάπη, -ῆς	δ, ἥ, τό	δ θεός, -οῦ
this	For	it is	the	love	of the	God,

ἵνα Conj. + Subj.	τὰς FPAcc.	ἐντολὰς FPAcc.	αὐτοῦ MSGEn.	τηρῶμεν, Pres. A Subj. 1 Pl.	καὶ Conj.
ἵνα in order that	δ, ἥ, τό the	ἥ ἐντολή, -ῆς commandments	αὐτός, -ή, -ό of Him	τηρέω we might keep,	καὶ and

αἱ FPNom	ἐντολαὶ FPNom	αὐτοῦ MSGEn.	βαρεῖαι FPNom	οὐκ Neg. Prtcl.	εἰσίν. Pres. A I 3 P
δ, ἥ, τό the	ἥ ἐντολή, -ῆς commandments	αὐτός, -ή, -ό of Him	βαρύς, -εῖα, -ύ burdensome	ού, ούκ, ούχ not	εἰμί they are.

⁴ ὅτι Conj.	πᾶν NSNom	τὸ NSNom	γεγενημένον Perf. Mid/Pass Part NSNom	ἐκ Prep. + Gen.	τοῦ MSGEn.	θεοῦ MSGEn.
ὅτι Because	πᾶς, πᾶσα, πᾶν every	δ, ἥ, τό the [one]	γεννάω having been begotten	ἐκ, ἐξ out from	δ, ἥ, τό the	δ θεός, -οῦ God

νικᾶ Pres A I 3 S	τὸν MSAcc.	κόσμον· MSAcc.	καὶ Conj.	αὕτη FSNom.	ἐστὶν Pres A I 3 S	ἥ FSNom.
νικάω he overcomes	δ, ἥ, τό the	δ κόσμος, -ου world-system;	καί And	οὗτος, αὕτη, τοῦτο this	εἰμί it is	δ, ἥ, τό the

νίκη FSNom.	ἥ FSNom.	νικήσασα Aor. Act. Part. FSNom.	τὸν MSAcc.	κόσμον, MSAcc.	ἥ FSNom.	πίστις FSNom.
ἥ νίκη, -ης victory	δ, ἥ, τό the [one]	νικάω overcoming	δ, ἥ, τό the	δ κόσμος, -ου world-system,	δ, ἥ, τό the	ἥ πίστις, -ως faith

ἥμων.
MPGen.
ἐγώ/ἥμεῖς
of us.

Vocabulary For I John 5

- 5:3 **βαρύς, -εῖα, -ύ** – (adjective) – heavy, weighty; fig., burdensome, difficult, oppressive
 5:4 **νίκη, -ης, ἥ** – (noun) – victory